

<<庄子选译>>

图书基本信息

书名：<<庄子选译>>

13位ISBN编号：9787546321165

10位ISBN编号：7546321166

出版时间：2010-1

出版时间：吉林出版集团有限责任公司

作者：（战国）庄周 著，曹金洪 主编

页数：199

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<庄子选译>>

### 内容概要

庄子(约前369年—前286年), 名周, 字子休, 战国时代宋国蒙(今安徽蒙城县)人。著名思想家、哲学家、文学家, 是道家学派的代表人物, 老子哲学思想的继承者和发展者, 先秦庄子学派的创始人。

他的学说涵盖了当时社会生活的方方面面, 但根本精神还是归依于老子的哲学。

后世将他与老子并称为“老庄”, 他们的哲学为“老庄哲学”。

<<庄子选译>>

作者简介

作者:(战国)庄周 编者:曹金洪

<<庄子选译>>

书籍目录

逍遥游齐物论养生主人间世德充符大宗师应帝王骈拇马蹄肤篋秋水至乐山木田子方知北游外物  
寓言列御寇天下

## &lt;&lt;庄子选译&gt;&gt;

## 章节摘录

秋水 导读：《秋水》与前面我们所看到的《齐物论》都是充满智慧的辩思性文章，它提出天地万物取之根本，无论任何人任何事都是平等而又相对的，还提出了人精神力的强弱对人本身尤为重要。

其中，我们所熟知的“子非鱼”启发了我们和“道”融为一体的高深境界。

秋水时至，百川灌河，泾流之大，两涘渚崖之间不辩牛马。

于是焉河伯欣然自喜，以天下之美为尽在己。

顺流而东行，至于北海，东面而视，不见水端，于是焉河伯始旋其面目，望洋向若而叹曰：“野语有之曰：‘闻道百以为莫己若者。

’我之谓也。

且夫我尝闻少仲尼之闻而轻伯夷之义者，始吾弗信；今我睹子之难穷也，吾非至于子之门则殆矣，吾长见笑于大方之家。

”北海若曰：“井蛙不可以语于海者，拘于墟也；夏虫不可以语于冰者，笃于时也；曲士不可以语于道者，束于教也。

今尔出于崖涘，观于大海，乃知尔丑，尔将可与语大理矣。

天下之水，莫大于海，万川归之，不知何时止而不盈；尾闾泄之，不知何时已而不虚；春秋不变，水旱不知，此其过江河之流，不可为量数。

而吾未尝以此自多者，自以比形于天地而受气于阴阳，吾在天地之间，犹小石小木之在大山也。方存乎见少，又奚以自多？

计四海之在天地之间也，不似垒空之在大泽乎？

计中国之在海内，不似稊米之在大仓乎？

号物之数谓之万，人处一焉；人卒九州，谷食之所生，舟车之所通，人处一焉；此其比万物也，不似毫末之在于马体乎？

五帝之所运，三王之所争，仁人之所忧，任士之所劳，尽此矣。

伯夷辞之以为名，仲尼语之以为博，此其自多也，不似尔向之自多于水乎？

”【注释】焉：犹“乎”，语气助词。

“野语”句：谓俗话有如此说法。

拘于墟：意思是由于局限在井中很小的地方。

笃：固守。

曲士：鄙陋偏执之士。

自多：自夸，自满。

“自以”句：意谓自认为寄托形体于天地，禀受元气于阴阳。

比：借为“庇”，寄托。

人处一焉：这里是以个人对众人而言的。

【译文】秋天里山洪按照时令汹涌而至，众多大川的水流汇入黄河，河面宽阔波涛汹涌，两岸和水中沙洲之间连牛马都不能分辨。

于是河神欣然自喜，认为天下一切美好的东西全都聚集在自己这里。

河神顺着水流向东而去，来到北海边，面朝东边一望，看不见大海的尽头。

于是河神方才改变先前洋洋自得的面孔，面对着海神仰首慨叹道：“俗语有这样的说法，‘听到了上百条道理，便认为天下再没有谁能比得上自己’，说的就是我这样的人了。

而且我还曾听说过孔丘懂得的东西太少、伯夷的高义不值得看重的话语，开始我不敢相信；如今我亲眼看到了你是这样的浩瀚博大、无边无际，我要不是因为来到你的门前，真可就危险了，我必定会永远受到修养极高的人的耻笑。

”海神说：“井里的青蛙，不可能跟它们谈论大海，是因为受到生活空间的限制；夏天的虫子，不可能跟它们谈论冰冻，是因为受到生活时间的限制；乡曲之士，不可能跟它们谈论大道，是因为教养的束缚。

## &lt;&lt;庄子选译&gt;&gt;

如今你从河岸边出来，看到了大海，方才知道自己的鄙陋，你将可以参与谈论大道了。天下的水面，没有什么比海更大的，千万条河川流归大海，不知道什么时候才会停歇而大海却从不会满溢；海底的尾闾泄漏海水，不知道什么时候才会停止，而海水却从不曾减少；无论春天还是秋天不见有变化，无论水涝还是干旱不会有知觉。这说明大海远远超过了江河的水流，不能够用数量来计算。可是我从不曾因此而自满，自认为从天地那里承受到形体并且从阴和阳那里禀承到元气，我存在于天地之间，就好像一小块石子、一小块木屑存在于大山之中。我正以为自身的存在实在渺小，又哪里会自以为满足而自负呢？想一想，四海存在于天地之间，不就像小小的石间孔隙存在于大泽之中吗？再想一想，中原大地存在于四海之内，不就像细碎的米粒存在于大粮仓里吗？号称事物的数字叫做万，人类只是万物中的一种；人们聚集于九州，粮食在这里生长，舟车在这里通行，而每个人只是众多人群中的一员；一个人比起万物，不就像是毫毛之末存在于整个马体吗？五帝所运筹的，三王所争夺的，仁人所忧患的，贤才所操劳的，全在于这毫末般的天下呢！伯夷辞让它而博取名声，孔丘谈论它而显示渊博，这大概就是他们的自满与自傲，不就像你先前在河水暴涨时的扬扬自得吗？

” P112-114

## <<庄子选译>>

### 编辑推荐

庄子是中国的语言大师，他的语言丰富多彩，生动形象，诸如大有径庭、不近人情、鹏翼垂天、朝三暮四、望洋兴叹、吐故纳新、薪尽火传、望似木鸡、亦步亦趋、鸡鸣狗吠、得意忘言、摇唇鼓舌等等，这些具有生命力的词语都是从庄子流传下来的。

本书选了庄子散文十九篇，有逍遥游、齐物论、养生主、人间世、大宗师、秋水、田子方、列御寇、天下等。

每篇都附有简洁的注释和通俗生动的译文，以便青少年读者理解。

<<庄子选译>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>